ՀԱՅԿԱԿԱՆ ՀԱՆՐԱՊԵՏՈՒԹԻՒՆ

ՍԱՀՄԱՆԱԴՐԱԿԱՆ ՕՐԵՆՔ

ԱՐՏԱՔԻՆ ԺՈՂՈՎԻ ՀԱՄԱՐ

ՀԱՅԿԱԿԱՆ ՀԱՆՐԱՊԵՏՈՒԹԻՒՆ

ՍԱՀՄԱՆԱԴՐԱԿԱՆ ՕՐԵՆՔ

ԱՐՏԱՔԻՆ ԺՈՂՈՎԻ ՀԱՄԱՐ

ՀԱՅԿԱԿԱՆ ՀԱՆՐԱՊԵՏՈՒԹԻՒՆ

ՍԱՀՄԱՆԱԴՐԱԿԱՆ ՕՐԵՆՔ

ԱՐՏԱՔԻՆ ԺՈՂՈՎԻ ՀԱՄԱՐ

ՀԱՅԿԱԿԱՆ ՀԱՆՐԱՊԵՏՈՒԹԻՒՆ

ՍԱՀՄԱՆԱԴՐԱԿԱՆ ՕՐԵՆՔ

ԱՐՏԱՔԻՆ ԺՈՂՈՎԻ ՀԱՄԱՐ

ՀԱՅԿԱԿԱՆ ՀԱՆՐԱՊԵՏՈՒԹԻՒՆ

ՍԱՀՄԱՆԱԴՐԱԿԱՆ ՕՐԵՆՔ

ԱՐՏԱՔԻՆ ԺՈՂՈՎԻ ՀԱՄԱՐ

բութեան հետ, ապահովաբար վերջնապէս պիտի կորսնցնէ տմուրի նահանգը, որ Ռուսիոյ ձեռքը պիտի անցնի անխուսափելի կերպով։

* * *

ԳԵՐՄԱՆԻՈՅ Րայխսթակին մէջ, փորձադէտ կոմս Պիւլով չատ կարեւոր յայտարարութիւններ ըրաւ անցեալ օր, Մաքսային սակացոյցին ծրագրին մասին վիճաբանութիւններ կատարուելու առթիւ, և յանուն դաշնակցային կառավարութեանց պարզեց այդ սակացոյցին պաշտպանութեան պատճառները։ «Կայսրութեան երկրագործութեան' բարձր մաքսատուրքերով պաշտպանութիւնը պէտք է զօրացուի, ըսաւ փորձադէտը։ Մինչեւ հիմա նոյն առեւ մեր ճարտարարուեստը, որ մինչ բարգաւաճած է, պէտք է ոչ միայն պաշտպանէ առեւտրական ներքին շուկաները, այլ եւ նոր եղածին չափ ընդարձակէ իր արտաքին գործառնութիւնները։ Վաճառականութեան շահերն ալ պէտք է պաշտպանուին։ Առեւտրական դաշնագիրներու կնքումը անհրաժեշտ է և կ'արժէ որ ամէն ճիգ թափուի, յօգուտ ճարտարարուեստի, վաճառականութեան և երկրագործութեան, բայց ասոնք պէտք է ըլլայ կատարել փոխադարձութեան հիման վրայ, և երաշխաւորելով Գերմանիոյ արդար շահերը։» Բանախօսը ամփոփ կերպով նկարագրելէ ետքը Եւրոպայի և Ամերիկայի մաքսային և տնտեսական յարաբերութիւնները, ըսաւ. «Պէտք է զօրացնենք մեր առեւտրական քաղաքականութեան գործիքը, որպէս զի տնտեսական պայքարին մէջ մեր հակառակորդներուն հետ միեւնոյն կասանին վրայ գտնուինք։ Նոր սակացոյցին մէջ մէկ քանի մաքսատուրքերու յաւելումը չատ կարեւոր էր առեւտրական քաղաքականութեան տեսակէտով։ Նուազագոյն մաքսատուրքերը դրուեցան պաշտպանելու համար երկրագործութիւնը, և կարելի ընելու համար երկար պայմանաժամերով առեւտրական դաշնագիրներու կնքումը։ Գերմանական դաշնակից պետութիւնները պատրաստ են միջին գին մը ընդունել զանազան շահերու միջեւ, որովհետեւ Գերմանիա երկրագործական և ճարտարագործական երկիր մըն է։ Երկրագործական բերքերու ներածման վրայ դրուած տուրքերը չպիտի վնասեն ճարտարագործութեան, բայց նուազագոյն մաքսատուրքերու բարձրացումը կամ տարածումը անկարելի պիտի ընէ առեւտրական դաշնագիրներու կնքումը, նկատելով որ կրաւորապէս այդ նուազագոյն սակացոյցներուն մէջ դաշնակցային կառավարութիւնները ծայրագոյն սահմանը դրած են։ Ճարտարարուեստի մաքսատուրքերը այնքան բարձր որոշուած չեն բաղդատմամբ երկրագործական բերքերուն։ Նոր գիծը այն էր որ անոնք յարմարցուին առեւտրական վերջին դաշնագիրներու կնքումէն ի վեր կատարուած փոփոխութիւններուն։ Դաշնակցային կառավարութիւնները ո՛չ չեն կրնար աւել յաւելում ընդունիլ նուազագոյն մաքսատուրքերու, ո՛չ ալ նուազագոյն սակացոյցներուն ուրիշ ապրանքներու վրայ տարածումը։ Դաշնակցային պետութիւնները բացարձակապէս համաձայն են այս կէտին վրայ»։ Կոմս Պիւլով եզրակացուց թէ «մաքսային սակացոյցը եթէ ներկայ վիճակին մէջ մերժուի, դաշնակցային պետութիւնները պիտի հարկադրուին կա՛մ ջնջել ներկայ առեւտրական դաշնագիրները, և կամ նոր դաշնագիրներ կնքել, հնակին մաքսային սակացոյցներու հիման վրայ։ Այս վերջին պարագային մէջ, անոնք պիտի ջանան լաւագոյն արդիւնքը ձեռք բերել, բայց տարակուսելի է որ ատիկայ օգտակար ըլլայ, մանաւանդ երկրագործութեան համար»։ Բանախօսը փակում ըրաւ ժողովին' որ արուեստական միջոցներով չերկարաձգէ կամ չընդմիջէ վիճաբանութիւնները։ (Այսմօնց)։ Կայսրով ղարծել է խորհրդարա-

նական դրութեան արմատին, եթէ լրջօրէն չվիճաբանուի այս խնդրոյն վրայ։ (Այսմօնց և հաւանութեան չքերներ)։ Մաքսային սակացոյցին մերժումը մեծ անպատեհութիւններու առիթ պիտի ըլլայ ամէնուն համար և մասնաւորապէս երկրագործներու համար»։ Հասնք կոմս Պիւլով ջերմագին հրաւէր մը ըրաւ ժողովին հայրենասիրութեան զոր անոնք անգամներ ցուցուցած է, որպէս զի փութով կարելի ըլլայ համաձայնութիւն մը դոյացնել։ (Բազմաթիւ ծափեր և հաւանութեան նշաններ)։

* * *

ՖՐԱՆՍԱԿԱՆ խորհրդարանին մէջ միաբանական չարաճճուած վարժարաններու փակման մասին եղած հարցապնդումները չեն վերջացած տակաւին. բայց նախարարական թերթերը անէ տարակոյս չունին ժողովին մեծամասնութիւնը կողմը երեսփոխաններուն զգացումներուն և դպրոցին վերջնական յաղթութեան վրայ։ Երեսփ. Ժողովին ատեանին և երկրորդ նիստերը մեծ չահեկանութիւն մը չունեցան, ինչպէս յայտնուեցաւ տրուած համառօտ տեղեկութիւններէն։ Ընդդիմադիր բանախօսները կրկնեցին արդէն քանի անգամ եղած առարկութիւնները։ Բայց հինգշաբթի օրուան նիստը վերջանալու պահուն ասուպ մը դոյութեան տաքութեան պարզուեցաւ, երբ յառաջդիմական-հանրապետական երեսփոխան Պ. Ժօնար նկատ. յայտարարեց թէ կը բաժնուի ալեկօվմեաններէն, և հրաւիրեց բոլոր հանրապետականները, միանալ նախարարութեան չուրջը։ Ասիկայ ազդակիրառաւած մըն էր Պ. Մէլինի, Ռիբօի և յառաջդիմականներու այն բոլոր պետերուն, որոնք յետաչրջականներուն կողմը բանիլ անցք, չեն կրնար արդէն վերջնապէս թէ Հանրապետութեան թէ անոր հակառակ կողմը պէտք է բանին։ Պ. Ժօնարի այս յայտարարութիւնը' կը կարծուի թէ սկզբնաւորութիւնն է յառաջդիմականներու կարծիքներուն մէջ կատարուած բաժանումի մը, և կողմնակցութեան այս կուսակցութեան, որ երկար ատենէ ի վեր ամենէն զօրաւորն էր Ֆրանսա. Խորհրդարանին մէջ, և որ իրական պառակտութիւն մը կրեց վերջին ընտրութիւններու պահուն, պարզապէս այն պատճառով որ Պ. Մէլինի բացարձակ ազդեցութիւնը կրած էր։ Կ'ըսուի թէ Պ. Ժօնարի համակարծիք գտնուող յառաջդիմականները առիթ մը միայն կը փնտռէին բաժնուելու իրենց պետէն, որ վերջերս չատ խառնուած էր ալեկօվմէաններու ենդրիներուն։ Հակակղերական խնդիրը իրենց ընծայեց այդ առիթը, զոր չուզեցին փախցնել։ Նախարարական թերթերը կ'ըսեն թէ խնդիրը հիմա չատ լաւ պարզուած է։ Մէկ կողմէ միացած են բոլոր հանրապետականները, և միւս կողմէ անոր հակառակորդները, և թէ Պ. Ժօնար այս ընթացքովը աւելի պիտի զօրացնէ նախարարական մեծամասնութիւնը, այնպէս որ յետաչրջականներու միացած խումբը վերջնապէս անկարողութեան պիտի դատապարտուի։

ԱՆԳԼԻԱ ԵՒ ՍԻԱՄ.— «Մանչեսթըր Կարտիըն» կ'ըսէ թէ ասէ երբ երեք տարի առաջ երկու պայմանագիրներ կնքած է Անգլիա Սիամի հետ, որոնց նպատակն էր չատ կէտեր ունին Ֆրանքօ-սիամական վերջին պայմանագրին հետ։ Այս պայմանագիրները հրատարակուած չեն։ Այս պայմանագիրներէն առաջինին ըմբռնուած կարեւորութիւնը հոն է որ Գամանը Սիամական նահանգ, և Բէլանթանը սիամական հովանաւորութեան տակ կը մնան։ Նոյն օրը կնքուած երկրորդ պայմանագրով կ'որոշուի երբէ անգլ. հպատակ դրամանագրել Սիամի մէջ ծնած անգլ. հպատակ Ասիացիները' մինչեւ իրենց երկրորդ սերունդը։

ՉԻՆԱՍՏԱՆԻ Կայսրը չարած օրը Բեգինի ամառնային պալատին մէջ իր ներկայութեամբ ընդունած է օտար դեսպանները և միջազգային զօրաբանակներու հրամանատարները։ Միայն անգլիական դեսպանը ներկայ չէր գտնուեր։ Այս վերջինը ամէն անձնական յարաբերութիւն դադրեցուցած է չինական արքունիքին հետ, որովհետեւ իր բռնած բռնավարած էին վերջերս, երկու անգլիացի միսիօնարներու սպանութեան առթին, և անոր պատասխանատու պաշտօնատարները դատապարտած էին, մինչ անոնցմէ քանի մը անձեր տեղ կը գլխատուէին։

ՔՈԼՈՄԲԻՈՅ զօրավարներէն Բէյլէս կը յայտարարէ թէ հանդարտութիւնը վերահաստատուած է Բոլիվիոյ մէջ, միայն Բանամայի քանի մը գաւառներուն մէջ հրոսախումբեր կը գտնուին դեռ։

Մ. ՆԱՀԱՆԳՆԵՐՈՒ նախագահը չարած օրը նախագահեր է նախարարներու խորհուրդ մը, որուն մէջ որոշուեր է չմտած հարկ եղած միջոցները ձեռք առնել, օտար ակերութիւններուն հետ առեւտրական դաշնագիրներ կնքելու համար։

ԿՐԿՆԱԿ ՈՃԻՐ ՆԻՒ-ԵՈՐՔԻ ՄԷՋ

ՈՃՐԱԳՈՐԾԸ ԱՆՁՆԱՍՊԱՆ Կ'ԸԼԼԱՅ

Ուրբաթ առտու Նեւ-Եորքի առեւտրական չրջանակին մէջ ոճիր մը գործուեցաւ, բաւական խորհրդաւոր պարագաներու մէջ։ Ուիլեամ Թըրնըր անուն անգլիացիւոր մը զարկաւ սպաննեց Ալպէրթ Համիլգըն միլիօնատէրը և Նեւ-Եորքի հարուստ մը' Մալարտ' և յետոյ անձնասպան եղաւ։ Թըրնըր նախորդ նախագահը և գանձապետն էր ընկերութեան մը, ուրկէ հրաժարած էր և իրեն յաջորդած էին Պ. Մալարտ' իբրեւ գանձապետ և Պ. Համիլգըն իբրեւ նախագահ։ Նոյնները փորձեցին 1000 անգլ. ոսկի դրամով մը երեւան հանելով, միջոցներ ձեռք առին դրամը դրանելու համար։ Թըրնըր հաւանեցաւ 540 ոսկի վճարել, հակառակ պարագային դատի պիտի քաշուէր։ Ուստի հաշտութիւն դոյացաւ և Թըրնըր երկու անձերուն հետ փոխառական մը գրաւականը գնաց, դրամը վճարելու և իրաւախոհութեան մը գալու համար։ Հոն աղդ վիճաբանութիւն մը սկսաւ անօրէններէն մէկը, որ մերժած էր ընդունիլ Թըրնըրի գրկած 540 ոսկիի անվաւեր չէքը, խնդրեց որ փախէ զայն։ Թըրնըր ձեռքը գրպանը տարաւ, իբրեւ թէ ծոցէ տետրակը հանելու համար, և «անգղա՛մ» պոռալով Պ. Մալարդի երեսին, կուրծքին զարկաւ ատրճանակով մը, վայրկենապէս սպաննելով զայն։ Միւս անօրէնը, Պ. Համիլգըն, փորձեց զէնքը առնել չարագործին ձեռքէն, բայց Թըրնըր զայն ալ սպաննեց, և յետոյ ատրճանակը իր կողմը ուղղելով անձնասպան եղաւ։ Գրասենեակը գտնուող միւս երկու անձերը դուրս փախչելով, ոստիկանութեան լուր տուին խնդիրը։ Թըրնըր օր մը առաջ ըսած էր դրամին մը թէ պիտի սպաննէ փոխառական Պ. Քանթօրը, իր երկու բաժնեկիցները, ինչպէս նաեւ Համիլգընը և Մալարտը, բայց այս սպառնալիքը կատակ կարծուած էր։

«ՍՈՒՐՀԱՆԴԱԿ»Ի ՕՐԱՑՈՅՑԸ

1902

1320 Ցմհ.	ՕՐ ՀՈԿՏ. 10	1902 Լշ.
Ռէճէպ 21	ՀԻՆԳՇԱԲԹԻ Սրբոցն Պանդալէոնի բժշկին և Եւպրաքսեայ	Հոկտ. 23
ԵԿԶՕՐ 6.40		ԵԿԶՕՐ 6.48

ՊԱՏՐԻԱՐՔԱՐԱՆԷ ԼՈՒՐԵՐ

ԿԻԼԻԿԻՈՅ կաթ. ընտրութեան վերանորոգ ցանկը' երէկ իրիկուն Բ. Դռնէն Պատրիարքարան վերադարձուած ըլլալով, Ս. Պատրիարքը այսօր Խառն Ժողով գումարելու համար երէկ գիշեր պէտք եղած հրաւէրագիրները գրել տալ Խառն Ժողովոյ անդամներուն։

ՄԱՅՐԱՔԱՂԱՔԻՍ պոլիտիկական գնացողական խորհրդական Ֆէհէյէգի Վան ... Սթէրն կոմսին ամուսնութեան առթիւ Ս. Պատրիարքը շնորհաւորական հեռագիր մը ղրկած էր Գերլեւել։ Նորապսակ կոմսն ու կոմսուհին փոխադարձ հեռագիր մը ուղղելով Ս. Պատրիարքին, շնորհակալութիւն յայտներ և խնդրեր են անձամբ ալ յայտնել իրենց շնորհակալիքը, երբ հասնին ի Պոլիս։

ԲԱՂԷՇԻ Առաջնորդական փոխանորդ Գեղամ Վ. հրաժարած ըլլալով, Ս. Պատրիարքը հեռագրով մը մերժեց անոր հրաժարականը, և հրաւիրեց շարունակել իր պաշտօնը։

ԲԱՂԷՇԻ Վանք. քաղաքական Սղերդ գացած ըլլալով, առաջնորդ Փառէն Վ. պայքարութեան առեր է Ն. Վեհափառութեան և կրթական և եկեղեցական ինչ ինչ խնդիրներու կարգադրութիւնը խնդրեր է։ Փառէն Վ.' Վանք. քաղաքականին հետ մէկտեղ Տէր մեկներ է։

ԷՐԶՐՈՒՄԻ առաջնորդարանէն Պատրիարքարան ղրկուած նամակէ մը կը տեղեկանանք թէ Առաջնորդ Զաւէն Վ. երկրորդերէ վնասուած եկեղեցւոյ չինութեան համար չնորհուած հրաման բաւական խորհրդային բնդունիլ, և անմիջապէս չինութեան ձեռնարկուեր է։ Գործին փութով ընդունած հարկ կը տարուի եղեր, այնպէս որ ձիւն չտեղացած կարելի պիտի ըլլայ քակուածները չինել ու նորոգել նաեւ երկեղտարի մասերը։ Իսկ կամարներու նորոգութիւնը պիտի թողուի յառաջիկայ գարնան, որովհետեւ ձմեռը մօտ ըլլալով, առանց հեռ ձեռք զարնել կարելի չէ։

ՊԷՇԻՐԹԱՇԻ եկեղեցւոյ Թաղ. Խորհուրդին պաշտօնավարութեան չըրջանը աւարտած ըլլալով, ասիէ առաջ նոր Թաղ. Խորհուրդ մը ընտրուած էր, և Թէպէտ ընտրուողները ամբողջովին հրաժարած էին, ասկայն մէկ քանի անդամներ եկեղեցին ու վարժարանը անխնամ չձգելու համար, մինչեւ ընտրութիւն առժամապէս կը չարունակէին Թաղ. Խորհրդոյ պաշտօնը։ Այս վերջիններէ նամակ մը գրելով Ս. Պատրիարքին, այսօրինակ Թաղային մասնակցութեան աղդրդին ըլլալը լինելով, և նկատելով որ Թաղեցին ալ անհոգ ու անտարբեր է եկեղեցւոյ և վարժարանին հանդէպ, խնդրեր է Ն. Սրբազնութենէն որ վերջնական կարգադրութիւն մը ըլլայ, եւ եթէ նոր ընտրութիւն կատարել, հրաժարել անդամներուն անուանքը չնչուած վերջինը ընտրելոց ցանկէն մէջ։

ԽԱՍԳԻՒՂԻ Գալֆաեան որբանոցին ի նպաստ հետեւեալ նուէրները եւ ղրկուած են Պատրիարքարան։ Շահպազ Խոչէկ էֆ. եւ Յ. Կարապետեան որդիք մէյմէկ Օսմ. ոսկի, Մէյրանէ էֆ. Ալլըգեան' կէս անգլ. ոսկի, Կարապետ էֆ. Չէլէպեան' կէս Օսմ. ոսկի եւ Գառնիկ էֆ. Սեդրակեան 20 ղր.։ Տիգրան էֆ. Թագսանեան եւս 2 Օսմ. ոսկի ղրկած է։ Գոհունակելի է որ եղած հրաւէրներուն իրենց արդիւնքը ցոյց կու տան։

ՈՒՐՖԱՅԻ Ներսէս Կ. Խաչատուրեան և Բօլաչէ Պետրոս Մըլլէեան անուն արտօրը որոնք Արմաշի դպրեվանքին վերադարձուած էին, Ս. Պատրիարքին կարգադրութեամբ զետեղուեցան երկու դպրոցներուն ...ով, մէկը Գուչէ Գաբու Գաղտ էֆ. Մինասեանի և միւսը Օսմանիէ Գագոս էֆ. Անտոնեանի քով, ուր յառաջ խնամով պիտի ստանան իրենց ուսումը և առանձին ... պէտք եղած վկայագիրները' պիտի դառնան իրենց ծննդավայրերը։ Ս. Պատրիարքը այդ երկու դաշտաքարձեներուն մէյ մէկ օրհնութեան գիր գրկած է։

ԿԻԼԻԿԻՈՅ Կաթող. ընտրելիութեան հրամանը է Տ. Բապթուղիմէոս արքեպ. Զամէեանի, և իր հրաժարականը պիտի գրէ առ որ անկ է։

ՍՍՈՅ Կաթող. տեղապահ Բէզմէզեան Տ. Կիրակոս եպիսկ. հեռագիր մը ուղղելով Տրապիզոնի Ծապահան Տ. Սահակ Սրբազանի, խնդրած է որ չհրաժարի ընտրելիութենէ։

ԳԱՀԻՐԷԷՆ Գաբրիէլ քհնյ. Չէնճիրճեան տարօրինակ դրութեամբ նամակ մը ուղղեր, որուն մէջ նամակագրէ իր վարժ պաշտօնէներուն, ունեցած ծառայութեան վրայ մանրամասն տեղեկութիւններ հաղորդելէ յետոյ, ըսէ կը յայտնէ որ Կրօնական Ժողովը դադրեցուցեր է զինքը հօգեւոր պաշտօն վարելէ, և 3 տարիէ ի վեր անհօգորդ կը գտնուի, և կը փախեալ բարեւ տալու Ժողովը թէ կը «որուն ամէնքն տարիներ կեանքս նուիրած եմ» կ'ըսէ և կ'աւելցնէ թէ «կտանուին Աստուծոյ ու Ժողովուրդեանս առջեւ' չարմարդութիւն չընելու համար իմ մասին, ուր որ ծառայած եմ, ատէ կամ դէչ ինչ որ գիտեն լրագրոց մէջ գրեն.» Այս հրաւէրը և տրուելիք պատասխանները ո՞րքան դարձման կրնան ըլլալ իր ցաւին, չենք գիտեր. պէտք է որ Եգիպտոսի առաջնորդարանը նկատողութեան առնէ իր վիճակը և սեղնէնդրէ Պատրիարքարանը, դարման մը խորհելու համար։

ՄՈՒՇԷՆ Վ. Արտաքիրէն դարձեալ երկար նամակ մը կը գրէ մեր պաշտօնակիցներէն մէկուն, պատասխանելու համար Արաքիոպի Գառը. Փոխանորդ Եղիշէ Վ.ի լրագրոց մէջ հրատարակած նամակին։ Մուշեղ Վ.ի այդ յօդուածին մէջ գիտելի է որ անհատական խոստովանութիւններ, խառնակութիւններ ու հունեներով հրապարակ կը հանէ եւ կացութեան եկեղեցականէ մը պաշտօնական դաղտնապահութեան եւ բարոյականի տարրական սկզբունքներուն։ Մուշեղ Վ. հարկաւ գիտէ թէ «որ ի փոքուն հաւատարիմ է եւ ի բազմին հաւատարիմ է»։ Սակայն' հարկ չկայ հիմայ զբաղելու իր այդ երկարաշունչ քարոզով, քանի որ, նոյն ինքն Բալուի վարչական ժողովները իրենց պաշտօնագրին հերքեցին Մուշեղ Վ.ի գրածները, յայտնելով որ անոնք զրպարտութիւններ էին լոկ։ Մենք ինչ ընենք։ Խորքոյ տարրին եղողները շնորհակալ են Եղիշէ Վ.ի պաշտօնավարութենէն, ամէնուն եւ մանաւանդ Մուշեղ Վ.ի լաւ կը վարէ։ Այս առթիւ մեր կողմէ գրուած նամակի մը երկու տողը միայն մէջ կը բերուի, որուն մէջ ըսուեր է թէ «Աս ի չգայէ լուսաւորչին Եղիշէ Վ. զրկուեցաւ Խարբերդ», նամակին միւս տողերը ինչ են արդեօք, ուրիշ անհրաժեշտ բաներ ալ կա՞ն և այս ինչ ձեռնտուութիւն է որ Եղիշէ Վ.ի համար նպաստաւոր գրուած մը անհրաժեշտ ցոյց տալու չանք կ'ըլլայ։ Ո՛վ կ'ըսէ և նոյն իսկ Եղիշէ Վ. յաւակնութիւն ունի որ ինք ամէնէն լաւն է Հայ եկեղեցականներու մէջ. բայց եթէ լաւագոյնը չգտնուեցաւ (Մուշեղ Վ. և իր նմանները մէջը ըլլալու պայմանաւ) և ինք զրկուեցաւ իբրեւ վատ, այդ իսկ պատասխանն է իրեն, և ահա այդ է գրութեան պէտ նպատակը որ չարաչար կը մեկնուի։

ԱՄԵՐԻԿԱՅԷՆ Մէս Գօլինս Տաթըլ ժամանակէ մը ի վեր ասեղնագործի յատուկ դպրոց կ'ուզէր Եղիսիոյ մէջ բացուած Թաղով հայուհիներու, որոնք կը նպաստաւորուէին այս կոմսուհիի ողորմութիւններէն։ Վիճակին Թաղով մտնէին Գիրէնի գրամատկան մէջ ալ գործի ու ապրուստ կարող Հայուհիներ գտնուեր են' նոյն միսիօնարուհին քանի մը որ աւելի յատուկ պաշտօնատներ ղրկելով' հոն ալ հիւսելու ճամարտեալ է։ Գործաւորուհիները 40 պիտի ըլլան, 25ը հայերէ և 15ը հոյ-բողոքականներէ առնուելու պայմանաւ։ Վարչապետութիւնը Հայ. Եկեղեցին քաւաւ տղէն մըն է, որոնք Գիրէնէիր կառած ու Մէս Գ. Տաթըլի խնդրանաց համաձայն ալ կարեւոր Ա. առաջնորդարանի կողմէ Գիրէնէի Թաղ. Խորհրդին յանձնարարուած ըլլալով, երկու չարաթէ ի վեր այնտատութիւնը սկսած են հոն։

ԱՁԳ.—Գուզգունճուքի Ս. Լուսաւորիչ Եկեղեցւոյ անպտական կոչուած. ներէն հաղար կանգուն մէկ գետին որ կը գտնուի Սկիւտարի Իճատիե թաղի Սաաթեր Սոկաք փողոց թիւ 24, անձուրդի դրութեամբ ի վաճառ հանուած է' Թաւակալ սակաւ մասնաւոր պայմանաժամով։ Գնոյ առնել փափաքողները կը հրաւիրուին ի Եկեղեցիան Ս. Եկեղեցւոյ, ուր ամէն առաւօտ ներկայ կը գտնուի Թաղ. Խորհուրդ։ (Կնիք)

8 Հոկտ. 1902 Գուզգունճուգ 6–1

ՄԱՏԹԷՈՍ ԷՖ. ՊԱԼԵՕՋԵԱՆԻ ՅՈՒՂԱՐԿԱՒՈՐՈՒԹԻՒՆԸ

Զմիւռնիոյէն երէկ հասած նամակ մը Պալեօզեան էֆ.ի մահուան առթիւ քաղաքին Հայ և օտար չրջանակներու մէջ յառաջ եկած վիշտը նկարագրելէ յետոյ, հետեւեալ տեղեկութիւնները կը հաղորդէ յուղարկաւորութեան հանդէսին նկատմամբ։

«Ուրբաթ օր, առտուն կէսին, դրանհերդ չքեղութեամբ կատարուեցաւ յուղարկաւորութեան արարողութիւնը, որուն կը մասնակցէին պետական և դեսպանական պաշտօնատարներ և ժողովրդեան անհուն բազմութիւն մը։

«Ժամը 4ին (Ը. Ե.) մեծակշռաց մը հանգուցեալին մարմինը, իր Գըրթըչի բնակարանէն Ս. Ստեփանոս եկեղեցին բերաւ։ Մեծակշռիր կառքին կը հետեւէին 100է աւելի ուրիշ կառքեր որոնց մէջ կ'երեւէին կառավարական պաշտօնեաներէ զատ դեսպանատան թարգմաններ, հայ և օտարազգի բարերարեան անձնաւորութիւններ, Թաղ. Ժողովը ամբողջութեամբ, Առաջնորդարանի դիւանի պաշտօնեաներ, ժողովներու, խորհուրդներու և հաստատութեանց անդամք ինչպէս նաեւ Բալոյեանց Եսայի Թալեան էֆ. և Ծուռ Սաց եկեղեցիներէն եկած յատուկ պատգամաւորութիւններ։

«Դագաղին վրայ դրուած էին հանգուցեալին ստացած երկու պատուանշանները։ Յուղարկաւորութեան հանդէսին կը նախագահէր Ամեն. Սրբազան եպիսկ. որդողանն, իր չուրջը ունենալով տասնէ աւելի քահանաներ։ Դագաղը ծաղկեպսակներով չրջապատուած' դրուած էր բարձր մահճակի մը վրայ և եկեղեցին իր ամբողջ ջահերով կը լուսաւորուէր։

«Մեծակշռան արարողութիւնէ վերջ Թաֆօրը առաջնորդուեցաւ դէպի մեծակշռատունը։ Հանգուցեալին մարմինը եկեղեցիէն դանէն դուրս հանուած ժամանակ ջերմ մը սաստիկ գեղեցիկ ներ կտցած էին։ Յուղարկաւորներէ ոմանք' հոն իրենց ցաւակցութիւնը յայտնելէ ետք հանգուցեալին զաւակաց և պարագայից, մեկնեցան այլէ վերջ չատեր ալ բազմաթիւ կառքերով հետեւեցան դագաղին, որ ծովակէր եղել և ծաղկեպսակներով զարդարուած կառքի մը մէջ դրուելով, տարուեցաւ Հայոց գերեզմանատունը և ամփոփուեցաւ Պալեօզեան ընտանեաց յատուկ գամբարանին մէջ»։

Ս. ԵՐԿԱՆԵԱՆ

«ՍՈՒՐՀԱՆԴԱԿ»Ի ԹԵՐԹՕՆԸ (146)

ՔԱՄԻՅԼ ՓԵԹ

ՍՊԱՆՆՈՒԱԾ ԿԻՆԸ

ԵՐԿՐՈՐԴ ՄԱՍ

Ը.

ՏՈՒԳԱՆՔ

Երբ նաւակը ձայն չհասնելու չափ հեռացաւ, նաւաստի մը' իր միւս մէկ քանի ընկերներուն հետ կամաց ձայնով խօսակցելէ ետքը Մօպէրթէնի մօտեցաւ։

—Աւելի աղէկ չըլլա՞ր եթէ ասոնց վերադառնալէն առաջ չոգենաւը հանդարտ հանէինք, ըսաւ մեկնող նաւակին մարգիկը ցուցնելով։ Գանէ ժամ մը փորձ մը կ'ընէ, մանր մանր բաներէ խզճահարելու չէ, և յօժարութիւնը այնքան աւելի աղուոր կ'ըլլայ, որքան աւելի յանդգնութեամբ գործուի։ Լաւ բան է գիտնալու սիրտ մը ունենալ, բայց մարդ չատ անգամ անոր պատիժը կը կրէ։

Տխուր լռութեամբ մը ընդունուեցան այս խօսքերը. հիմա բոլոր այս Թշուառականները ասոր կը դիտէին այն սկսմամբ որդեգրութեան զգացումին համար, որ գիտենք մէկը էր առնել իրենց ձեռքը ինկած գժբաղդ մարդուն կեանքը։

—Բայց, եզրակացուց Մօպէրթէն, զրահին վրայ երկար ատեն ցատկելէն օգուտ չի կրնար քաղել մարդ։ Լաւագոյն է իր սրտչեմը տալ, և հնար եղածին չափ անվնաս կերպով գործին մէջէն ելլելու աշխատիլ։ Ինչ որ ալ ըլլայ, եւ կը յուսամ որ այս փորձանքը առանց վտանգի պիտի անցնինք։

Կէս օրը բաւական անցեր էր, երբ պիտի անցնինք, ինչ որ մեր յաջողելուն պատճառ պիտի ըլլայ, և աւելորդ է ըսել թէ ժամանակը չատ թանկագին է այս պահուս մեզի համար։

Ու իր ընկերներուն վրայ նայուածք մը ձգելով, նաւաստին յարեց.

—Աւելէ զատ, որչափ քիչ մարդ ունենանք, այնչափ խոշոր պիտի ըլլայ Աւազակներուն բաժինը։

Ամէն կողմէ հաւանութեան ձայներ կը բարձրանային արդէն, երբ Մօպէրթէն վճռական ձայնով մը վերջ տալու տուաւ։

—Ո՛չ, ոչ, ատիկայ անկարելի է, ըսաւ. նոյն իսկ մեր ապահովութեան համար անհրաժեշտ է որ մեր ընկերներուն սպասենք։ Անչուշտ կ'իմանէք թէ անմիջապէս պիտի նշմարեն մեր մեկնումը, թէ անվնաս են մեզի նըկատմամբ և կը հսկեն մեր վրայ։ Մեր փախուստի ատէջին նչանին վրայ պիտի խմբովը առնե փորձէ պահուած։ Անչուշտ զօր ձեզ պիտի փորձեն պնդել թէ իրենք մաս չունին դաւադրութեան մէջ, և թէ բռնաւորները ազատելու համար միայն է որ ցամաք կը տանէին։ Այսու հանդերձ չատ չանցած Թալօնի նաւահանգիստէն մաքսաւոր նաւ մը պիտի հետապնդէր մեզի... Մաստիկո'դ, Պ. Ալէլ Սէլ, որ նաւուն տէրն է այս կողմերու ամէնէն ծանօթ անձնաւորութիւնն է, և հրամանատարը' նաւակին ՋՄօբէն, Մարսիլիոյ և Թալօնի կողմերը բոլոր ծովային մարդոց սիրելին պէտք ըլլայ։

Ցետոյ Մօպէրթէն չար ձայնով մը յարեց.

—Արդէն, եթէ ինծի խորհուրդ հարցուցած ըլլայիք, և ձեր գանձին մէջ փոսը մը ուզէք դնելու, այն բռնաւորները որոնց հիմա ցամաք կը տարուին, կատարել հանդարտութեամբ ծովուն տակը ընկղմած պիտի ըլլային այժմ, և մենք ալ կատարել հանգստութեամբ պիտի ստանայինք ջուրերուն վրայ։ Երբ մարդ այսպիսի պատերազմութիւն մը սկսէ, և ձիրե մը կը ծածկէ դառնաւոր գործերը' լաւ է որ այն մէկը վերջացնէ ամբողջութեամբ։ Գործերը կը կծկեն ու կ'արգիլեն մեզ։

Արեւամուտին, ծովեզերքի մը մօտակայքին, և նաւաստիներէն մէկը մէկը կը կանչէր սկսեր ափսոսներով մը գրուցի եզերքի ծառաստանը ամրացած կարմիր ժայռերու մէջ։ Տեւած անտառ մը, որ Մօպէրթէն գիտէր, կոչու անցնելու, ուր մէկ ժամու ճամբայ կար։ Ինչ որ կ'ըսէին, նաւակը ծովափ կանգ առեր է։ Բայց զօրաւորութիւնները, յուզուած, կը կարծէին թէ գործը կաջողէր, որ հոն աւերաւէր ու նաւազաններու ձայներ կը լսուէին, որ անոնց տեղ կը գտնուէին, հեռուէն անոնց կանչին և պատասխանելու սրտով, մինչեւ ծովափ գալով նաւակ մը իջեցուցին։ Ինչպէս պաշտեց, Լաւրիլոնի ձայնը որ կուգայ կը լսուէր, հրաւիրելով նաւաստիները, որոնց միւս կողմէ ճողփ գործելով և սահանք ալ մէկէն խուժելով գետին, որ պահած ճարտարապէտէն, ուր պարտուած էր անոնց։

(Շարունակելի)

ՇՆՈՐՀԱԿԱԼԻՔ

Արժանի ուխտադնացութենէ վերադարձիս, ետոյ հանգարտեցի։ [illegible]

Այսօր 13 օր Հիւանդանոցին մէջ [illegible]

ՆԻԿՈՂՈՍ ՄԱԼԽԱՍԵԱՆ

Կեսարացի

ՓԱՐԻԶԻ ՍԱԿԱՐԱՆ

22 Հոկտեմբեր 1902

ԵՐԵԿ ԻՐԻԿՈՒԱՆ

Ֆրանս. 3%	(3% Français)	99.90
Թիւթ	(Tab. Turcs)	362
Ունիֆիէ	(R. Turque D.)	28.32
Վիճակահանք	(Lots Turcs)	118.75
Օսմ. Դրամատուն	(Banque Ott.)	588.
Տրանսվաալ	(Transvaal.)	147.

ՆԵՐՔԻՆ ԼՈՒՐԵՐ

ԳԱՒԱՌԱԿԱՆ

(Այս առաւօտ)

ՎԱՆ. — [illegible]

ՌՈՒՍԱԿԱՆ դեսպան Պ. Զինովիէվ [illegible]

ՄԵԱԽՈՏԻ ՐԵԺԻԻՆ [illegible] 16 [illegible] 186 [illegible] 48262 [illegible]

ՌՈՒՍԱԿԱՆ դեսպան Պ. Զինովիէվ [illegible] «Ֆալդանէս» [illegible]

—Դեսպանատան [illegible]

ՊՈՒԼԿԱՐԻՈՑ Ֆէրտինանտ իշխանին [illegible] «Տէօյլ Լէվնտ Լինե» [illegible]

«ՍՈՒՐՀԱՆԴԱԿ»Ի ԹԵՐԹՕՆԸ 198

ՀԱՌԻ ՔԻՆԷԼ

ՄԵՂԱՆՉՈՂ ԿՈՅՍԸ

ԺԹ.

ՄԱՐԴՈՐՍՈՒԹԻՒՆ

[illegible]

Բայց Պ. Մունզա [illegible]

—Ձեր [illegible]

—Այս [illegible]

[illegible] Պերիլէ [illegible] Թերթերու [illegible] «Տէօյլ Լէվնտ Լինե» [illegible]

Պ. ԿՈՒԻՆՆԸՐ Տէօյլ Պանքի տնօրէնը և Անատոլուի երկաթուղիի ընկերութեան [illegible] Պ. Կաւինները [illegible]

ՇԻՐԱՄԱԲՈՒԺՈՒԹԻՒՆ.— Հանր. Գործոց Վարչութիւնը [illegible]

ՊՈՒԼԿԱՐ ԽՌՈՎԱՐԱՐՆԵՐԸ ԵՒ ԿԱՅՍ. ԳԹՈՒԹԻՒՆ.— Սէրէզէն կը գրեն «Իգտամ»ի [illegible]

ՀԱՅՏԱՐ-ՓԱՇԱՅԻ ՔԱՐԱՓԸ.— Տէօյլ Պանքի տնօրէն և Անատոլուի երկաթուղւոյ [illegible]

ԵՐԿՈՒ ԿԱՄՈՒՐՋՆԵՐԸ.— Կայս. Իրատէ մը կը հրամայէ [illegible]

ՊԱՐՍԿԱԿԱՆ դեսպանը [illegible]

[illegible] 600 ֆրանքի [illegible]

ՊԵՏԱԿԱՆ Խորհուրդը [illegible]

ԻԶՄԻՐԻ ԱՌԵՒՏՐԱԿԱՆ ՀՐԱՊԱՐԱԿԸ.— Իզմիրէն կը գրեն հոկտ. 7 [illegible] 2 [illegible] 2 [illegible]

ՊՈԼԻՍ.— Անցեալ օր [illegible] 87 դեղ և 75 [illegible]

Պ. ԶԱՅՖՈՎՍԻԻ, որ [illegible]

ՌՈՒՄԱՆԱԿԱՆ դեսպանատան Ա. Թարգման Պ. Ալֆոնս Լոնալ [illegible]

ԳՈՂՈՒԹԻՒՆ.— [illegible]

ԱՐԿԱԾ.— Երէկ [illegible]

ԲԵՐԱ, [illegible]

ՎԻՐԱԲՈՒԺԱԿԱՆ ԳՈՐԾՈՂՈՒԹԻՒՆ.— [illegible] 50 [illegible]

ՆՈՐ ԱՂԲԻՒՐ.— Վեհ. Սուլթանը [illegible]

ԿՐՕՆԱՓՈԽՈՒԹԻՒՆ.— «Իգտամ» [illegible]

[illegible] Չիթթըլըքի մէջ [illegible]

ՎԱՌԵԼԱՓԱՅՏ ՈՒ ԱԾՈՒԽ.— [illegible] 40 [illegible] 17½ [illegible] 40 [illegible] 31 [illegible] 10 [illegible] 710651 [illegible] 690809 [illegible] 19842 [illegible] 100 [illegible] 35էն 55 [illegible] 7-22 [illegible]

ԴԱՇՆԱԿԻ ՀԱՐՈՒԱԾ.— [illegible]

ԴՐԱՇԱՐԱԿԱՆ ՍԽԱԼՆԵՐԸ [illegible] 7 [illegible]

ՆԱՄԱԿԱՏՈՒՓ

Ձեր անցեալ 30ի թիւ 1104 թերթին մէջ [illegible] «Սէրվէթ» [illegible]

Ստորագրեալս, Յակոբ Սերովբեան, [illegible]

[illegible]

Պոսթըն

ՅԱԿՈԲ ՍԵՐՈԲԵԱՆ

Ռոտոսթոցի

ՀԵՌԱԳԻՐՆԵՐ

ԵՐԷԿ ԻՐԻԿՈՒԱՆ

ՓԱՐԻԶ 21 հոկտ.— Այսօր [illegible] 74 [illegible]

ԹԱՆՃԷՐ.— [illegible]

ԼԱ-ՀԷՅ.— [illegible]

—Հոլանտական կառավարութիւնը [illegible]

ՊԵՐԼԻՆ.— [illegible] 5½ [illegible] 6 [illegible]

ԼԻՈՆ.— [illegible]

ԱՅՍ ԳԻՇԵՐՈՒԱՆ

ՊԵՏԵՐՍՊՈՒՐԿ, 22 հոկտ.— [illegible]

ՓԱՐԻԶ.— [illegible]

ՂԱԼԱԹԻՈՅ ՍԱԿԱՐԱՆ

ՕՍՄԱՆԵԱՆ ՈՍԿԻ

Երէկ երեկոյ գոցուեցաւ	30.07
Երէկուան բարձր գինը	30.20
Երէկուան վար գինը	30.1½

ՌՈՒՄԷԼԻ ԵՐԿԱԹՈՒՂԻ

Երէկ երեկոյ գոցուեցաւ	Ֆր.	115.37
Երէկուան բարձր գինը		116.25
» վար »		114.75
[illegible]	»	497.
[illegible]	»	261.
[illegible]	Ֆր.	75.
[illegible]	Լ. Օ.	29.50
[illegible]	Ֆր.	413.50
[illegible]	Լ. Օ.	5.47
[illegible]	Ֆր.	496
Տրանսվաալ	Ֆր.	147.—

ԴՐԱՄՆԵՐՈՒ ԸՆԹԱՑՔԸ

Մեճիտիէ արծաթ	Ղշ.	108.10
Մէթալիք		102.25
Անգլիական ոսկի		110.
Ֆրանսական ոսկի		87.15
[illegible]		51.05
[illegible]		90.
[illegible]		8.65

«ՍՈՒՐՀԱՆԴԱԿ»Ի ՊԱՏԱՍԽԱՆՆԵՐԸ

Ս. Ս. [illegible]

ՕՍՄ. ՀԱՆՐ. ՊԱՐՏ. ՎԱՐՉՈՒԹԻՒՆ

ԱԶԴ.— Հանր. Պարտուց Վարչութիւնը կը ծանուցանէ [illegible] 46 [illegible]

ԸՆԴՀ. ՏՆՕՐԷՆՈՒԹԻՒՆ

7/20 Հոկտ. 1902

Վիճակահան տանող 46 [illegible]

Ա. Ատոյեան.— [illegible] 25, [illegible] 503։

Բ. Ատոյեան.— [illegible] 20-504(*)։

Գ. Ատոյեան.— [illegible] 22-505, [illegible] 22-506, [illegible] 24-507։

Դ. Ատոյեան.— [illegible] 23-508։

Ե. Ատոյեան.— [illegible] 25-509, [illegible] 25-510, [illegible] 21-511։

Զ. Ատոյեան.— [illegible] 28-512, [illegible] 19-513, [illegible] 21-514։

Է. Ատոյեան.— [illegible] 23-515, [illegible] 34-516։ [illegible] 36-517, [illegible] 20-518, [illegible] 22-519, [illegible] 24-520, [illegible] 30-521, [illegible] 25-522։

Ը. Ատոյեան.— [illegible] 44-523, [illegible] 20-524, [illegible] 24-525, [illegible] 21-526, [illegible] 45-527, [illegible] 20-528։

(*) [illegible]

[illegible]

(Շարունակելի)

Թ. Առփնան.— Չէտ-Մէհմէտ էֆ. զատէ. Պրուսացի, 23-529։ Ճէվտէթ Սելիմզատէ, Կրետացի, 20-530։ Գրիգոր Անտանեան, Պրուսացի, 20-531։ Հաֆըզ Ահմէտ Մուէզզինզատէ, Ճումաալը-Պըզարցի, 32-532։ Հաֆըզ Մէհմէտ Մուսթաֆա աղազատէ, Սալըզըզըրլըցի, 30-533։ Գառնիկ Թորոսեան, Պրուսացի, 21-534։ Հաֆըզ Ահմէտ Թիւրքմէնօղլու զատէ, Պրուսացի, 21-535։ Ցովհաննէս Կիւլէմէրեան, Սամսոնցի, 25-536։

Ժ. Առփնան.— Բոսա Մէհմէտ Բէրբերօղլու, Բընարպաշիցի (Պանտըրմա), 46-537։ Յուսուֆ Ճաֆէր էֆ.զատէ, Պիլեճիկցի, 19-538, Արիսթօ Հաճի Կօնի օղլու, Կէմլէկցի, 20-539։ Ահմէտ Ֆէհմի Պրուսացի, 28-540։ Պետրոս Գորտոնեան, Պրուսացի, 24-541։

ԺԱ. Առփնան.— Խալիլ Ահմէտ պէյզատէ, Կէմլէկցի, 18-542։ Մելքոն Զաքըրեան՝ Եէնիքէօյ (Ինէկէօլ), 26-543։ Հալիլ Պիրլերօղլու, Ինէկէօլցի, 20-544։ Մէհմէտ Հաճի Ահմէտ աղազատէ, Ինէկէօլցի, 21-545։ Հիւսէյին Տէօլօղլու, Պիլեճիկցի, 27-546։ Վահան էֆ. Ամասիալեան, Պրուսացի, 22-547։ Հաֆըզ Էմին Քեամիլզատէ, Իկտիրցի (Խուսամէտինօղլու), 27-548։

Ց. Գ.—Վարդ Տէօլմէճիօղլու զատէ, ... Կարապետ Մալաչեան՝ եղբայրը. և Պօղոս Փիլիկեան. Գօզմա Սեւերիթի ... Օննիկեան՝ Գ.տան., իբր նաեւ մէկմէկ մանրամասն ...։

Ս. ՅԱԿՈԲ ԱՆԿԵԼԱՆՈՑ

Ս. Յակոբ Անկելանոցի Հոգաբարձութիւնը պատիւ ունի ծանուցանելու թէ՝ հիւանդանոցին կալուածներէն ի վաճառ հանած է։ Գնելու փափաք ունեցողները կրնան դիմել ամէն օր յետ միջօրէի Հոգաբարձութեան ատենադպրին ի Ս. Յակոբ Անկելանոցի։

Բերա, Աղ-Փողոց, Թիւ 6 տուն քարաշէն։

Բերա, Էրմէնի Քիլիսէսի փողոց, Թիւ 11, տուն քարաշէն։

Շիշլի, Քէօպրիւլիւ խանէ ..., Թիւ 179, տուն քարաշէն։

Բերա, Թէքնէճի փողոց, Թիւ 48, կէս տուն փայտաշէն։

Ֆերիգիւղ, Հանըմօղլու փողոց, Թիւ 3, գետին 216 կանգուն։

Շիշլի, Գօզմա Բալը ճառաւէսի, Թիւ 37, գետին 180 կանգուն։

Հոգաբարձութիւն
(Կնիք)

5—1

Աժան ամառնային
Դիմանալի ամառնային
Գեղեցիկ ամառնային

Ստուգէները՝ ամենէն ... կը հագուին, թող այս ամառուան ... ամենալաւ գոյներն ու ... նորաձեւութիւնները ... ՄԱԳՍՈՒՏ ԷՖ. ԳԸԼԸՃՃԵԱՆ յանձնած է այս ... բոլոր ապրանքները բերել։ Մտածել, եւ եթէ կ'ուզէք ունենալ ԱԺԱՆ, ԴԻՄԱՑԿՈՒՆ և ԱՂՈՒՈՐ ամառնային դիմեցէք

ՄԱԳՍՈՒՏ ԷՖ. ԳԸԼԸՃՃԵԱՆԻ

որուն խանութը կը գտնուի Կ. Պոլիս, Եսիլ Ջամիսի ճամբան ...

50—1

ՀՐԴԵՀԻ ԵՒ ԿԵՆԱՑ ԱՊԱՀՈՎԱԳՐԱԿԱՆ ԸՆԿԵՐՈՒԹԻՒՆ

NORTH BRITISH & MERCANTILE
ՆՈՐԹՀ ԲՐԻԹԻՇ ԷՆՏ ՄԷՐՔԸՆԹԱՅԼ

ՀԱՍՏԱՏԵԱԼ 1800 ԻՆ

Դրամագլուխ	3,000,000	Անգլ. ոսկի
Պահեստի դրամ	15,722,693	» »
1900ի ...	3,308,106	» »

NORTHERN INSURANCE COMP.
ՆՈՐԹՀԸՐՆ ԻՆՇՈՒՐԸՆՍ

ՀԱՍՏԱՏԵԱԼ 1836 ԻՆ

Դրամագլուխ	3,000,000	Անգլ. ոսկի
Պահեստի դրամ	5,898,800	» »
1901ի հասոյթը	1,332,600	» »

Այս ընկերութիւնց հաստատութիւնը ... ԽՈՅՑ ԴԻՒՐԱՄԱՏՉԵԼԻ ԳՆՈՎ ԵՒ ՊԱՅՄԱՆՆԵՐՈՎ ՔԱՆ ՈՐ ԽՆԴՐ ԸՆԿԵՐՈՒԹԵԱՆ.

ՎՃԱՐՄՈՒՆՔ ԱՐԴԱՐՈՒԹԵԱՄԲ ԱՆՄԻՋԱՊԷՍ ԵՒ ԱՌԱՏԱՁԵՌՆՈՒԹԵԱՄԲ ԿԸ ԿԱՏԱՐՈՒԻՆ

Միայն ... հրդեհի ... ԵՐԵՍՈՒՆ ՈՒԹ ՄԻԼԻՈՆ Անգլ. ոսկի ...

ՄԱՐԻԹԱՅՄ — MARITIME INSURANCE Co.

ԾՈՎԱՅԻՆ ԱՊԱՀՈՎԱԳՐԱԿԱՆ ԸՆԿԵՐՈՒԹԻՒՆ

ԴՐԱՄԱԳԼՈՒԽ ԱՆԳԼ. ՈՍԿԻ 500,000, ՊԱՀԵՍՏԻ ԴՐԱՄ ԱՆԳԼ. ՈՍԿԻ 130,000

Այս ընկերութիւնն ... ապրանքներն և ... Թիւրքիոյ ... մէջ ...

ԸՆԴՀԱՆՈՒՐ ԳՈՐԾԱԿԱԼ Կ. ՊՈԼՍՈՅ, Դ. Ց. ՍԵՐՕԲԵԱՆ.— ՂԱԼԱԹԻԱ ՄԷՀՄԷՏ ԱԼԻ ՓԱՇԱ ԽԱՆ ԹԻՒ 8

ՄԵՐ ԳՐԱԿԱՆ ԹԵՐԹՕՆԸ

Ց. Ց. ՊԱՐՈՆԵԱՆԻ
"ՄԵԾԱՊԱՏԻՒ ՄՈՒՐԱՑԿԱՆՆԵՐԸ,,

Մեր այսօրուան գրական հրապարակը այնչափ աղքատիկ է գործած և բոլորովին զուրկ ... , որ մէկ երկու տասնեակ տարիներ պէտք է դէպի ետ երթալ ... համար գործեր որոնց ... արժանի ըլլան։ Ասոնց մէջ ... կը գրաւէ մեր ... երգիծաբանին

ՄԵԾԱՊԱՏԻՒ ՄՈՒՐԱՑԿԱՆՆԵՐԸ

զոր կարելի է առանց անգամ կարդալ, մինչ ... և հիացումով։

Պարոնեան մէկ հատիկ էր մեր մէջ, իր ... որ ... Մոլիեռին կը ... իր ... , որոնք ... կարողութիւնը ... ։ Եւ Պարոնեանէն ի վեր ... մեր մէջ ... մեր ... ծիծաղելիութիւններ ... ։

Պարոնեան ... և ... , ... ։ ...

ՄԵԾԱՊԱՏԻՒ ՄՈՒՐԱՑԿԱՆՆԵՐՈՒՆ

մէջ, ուր ներկայացուած են Թաղականը, դերասանը, քահանան, ... , մինչև ... ։

Պարոնեանի ... Պարոնեան ... , որ ... , ... , ... ։ ...

Մեր մեծ երգիծաբանը, ... 20-30 տարի ... Ոսկանեաններ, Գալֆայեաններ, Ալիքսեաններ։

*

Սուրհանդակ իր ընթերցողներուն ... ներկայացնելու համար ... գրական գլուխ-գործոց մը, ... ։

«ՄԵԾԱՊԱՏԻՒ ՄՈՒՐԱՑԿԱՆՆԵՐԸ»
Ց. Ց. ՊԱՐՈՆԵԱՆԻ

որուն մասնաւոր ... ծիծաղ ... և ... ։

Կարդացէ՛ք ՊԱՐՈՆԵԱՆԻ գլուխ-գործոցը։ Կարդացէ՛ք ՄԵԾԱՊԱՏԻՒ ՄՈՒՐԱՑԿԱՆՆԵՐԸ, որ ... ՄՈԼԻԵՌԻ ... գլուխ-գործոցներուն, և որ իր մէջ կը կրէ ... ։

Կարդացէք Պարոնեանի ՄԵԾԱՊԱՏԻՒ ՄՈՒՐԱՑԿԱՆՆԵՐԸ, եթէ կ'ուզէք ժպտիլ, խնդալ, ... ։

*

ՊԱՐՈՆԵԱՆԻ այս գլուխ-գործոցէն ... վէպ մը, գրական ... գործ մը, ... ։

ԵՐԿՈՒ ՍԷՐ

... որ գրուած է ՆՈՐ ԳՐՈՂԷ ՄԸ։

Կարդացէք ՄԵԾԱՊԱՏԻՒ ՄՈՒՐԱՑԿԱՆՆԵՐԸ, և ... ԵՐԿՈՒ ՍԷՐԸ։

ԻՒՆԻՕՆ

ՀՐԴԵՀԻ ԵՒ ԿԵՆԱՑ ԱՊԱՀՈՎԱԳՐԱԿԱՆ ԸՆԿ.

ՀԱՍՏԱՏՈՒԱԾ 1828-1829ԻՆ Ի ՓԱՐԻԶ

ՎԱՆՏՈՄԻ ՀՐԱՊԱՐԱԿ, ԹԻՒ 9 ՇԷՆՔԻՆ ՄԷՋ

ՀՐԴԵՀԻ ՃԻՒՂ

Մինչեւ 1900 տարւոյ վերջը հատուցուած վնաս	252	միլիոն ֆր
1900ին գանձուած ապահովագին	21	» »
Դրամագլուխ եւ պահեստ դրամ	107	» »
Ապահովագրուած դրամագլուխ	19	միլիառ »

ԿԵՆԱՑ ՃԻՒՂ

Մինչեւ 1900 տարւոյ վերջը հատուցուած վնաս	120	միլիոն ֆր.
Ընթացիկ ապահովագրութիւններ	260	» »
Դրամագլուխ եւ պահեստ դրամ	153	» »
1900ին գանձուած ապահովագին	17	» »

ԸՆԿԵՐՈՒԹԵԱՆ ՀՐԴԵՀԻ ՃԻՒՂԸ ամէն տեսակ ապահովագրութիւններ կ'ընէ Թուրքիոյ մէջ, խիստ ... պայմաններով եւ գիներով։

ԸՆԿԵՐՈՒԹԵԱՆ ԿԵՆԱՑ ՃԻՒՂԸ կեանքի վրայ ամէն տեսակ ապահովագրութիւններ կ'ընէ Արեւելքի համար ... ։

... ՕՍՄԱՆԵԱՆ ԿԱՅՍ. ՊԱՆՔԱՆ

Արեւելքի ... ՂԱԼԱԹԻԱ, Օսմ. Պանքայի ...

ԱՄԵՆԱՅՆ ՊԱՐՏԻԶՊԱՆԸ
ՎԱՃԱՌԱՏՈՒՆ
ՀԷՐՃԱՅԹ

ԱՊԱՌԻԿ ՎԱՃԱՌՈՒՄ
ՑԱՃԱԽՈՐԴԱՑ
ԴԻՒՐՈՒԹԵԱՆ
ՀԱՄԱՐ

ՎԵՐՋԻՆ ԳԻՆ

ԵԹԷ Կ'ՈՒԶԷՔ
ԱՄԷՆ ՏԵՍԱԿ
ԳՈՀԱՐԵՂԷՆՆԵՐ
ՈՒՆԵՆԱԼ
ԴԻՄԵՑԷՔ
Պոլիս Ուզունչարշը
ՄԱՀՄՈՒՏ-ՓԱՇԱ ԹԻՒ 13

ՀԷՐՃԱՅԹԻ վաճառատունը ունի եւրոպական ... գոհարեղէններ, ամէնքն ալ ... ։
ՀԷՐՃԱՅԹԻ վաճառատան գիները անմրցելի են։
ՀԷՐՃԱՅԹԻ վաճառատունը ունի արծաթեղէն ապրանքներ։
ՀԷՐՃԱՅԹԻ վաճառատունը ունի ժամացոյցներ եւ արծաթեայ ... ։

ԱԶԴԱՐԱՐՈՒԹԻՒՆ

Հարիւրին 20 կանխիկ, Յանձնելին համար ... հարիւրին 5 ... ԿԱՆԽԻԿ ԳՆՈՂԻՆ ՀԱՄԱՐ ՀԱՐԻՒՐԻՆ 5 ԶԵՂՉ

Գործածուած գոհարեղէնները եթէ ... չէն 100ին10 ... կ'առնուին։

ՖՐԱՆՍԱՆԸՆ ՄԷՋԽՈՒՐ "ՄԱՐՕ,, ՖԱՊՐԻԳԱՍԸՆԸՆ
ԷԼԷԿ ՄԱՔԻՆԱՍԸ ԹՐԻԷՕՐ (TRIEUR)



Չիւթթըյա ... ։ ... ՄՈԼՏՕՎԱՆ ... ՇԻՐՔԷԹԵԱՆԸՆ 57 ... ։

ԻՒՆԻՕՆ ՕՖ ԼՈՆՏՈՆ
UNION OF LONDON

ԱՆԳԼԻԱԿԱՆ ԱՊԱՀՈՎԱԳՐԱԿԱՆ ԸՆԿԵՐՈՒԹԻՒՆ ՀՐԴԵՀԻ ԴԷՄ

1714 ՀԻՄՆՈՒԱԾ Ի ԼՈՆՏՈՆ

Դրամագլուխ .... Ա. Ո. 3,950,000

Տարեկան ապահովագին գումար Ա. Ո. 1,100.000

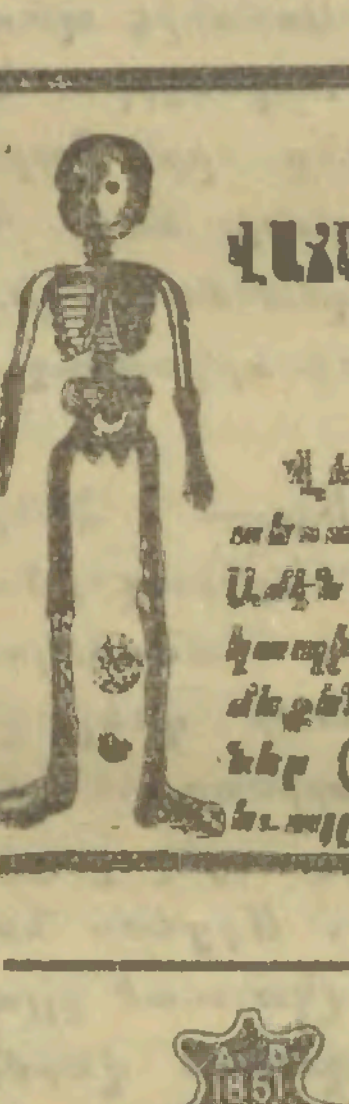
ԹՈՒՐՔԻՈՅ ԸՆԴՀԱՆՈՒՐ ԳՈՐԾԱԿԱԼՈՒԹԻՒՆ

ՂԱԼԱԹԻԱ ՑԱԿՈԲԵԱՆ ԽԱՆ ԹԻՒ 71 ՕՍՄ. ՊԱՆՔԱՅԻ ԿԱՐԴԸ

Ընկերութեան դրամատունն է ՕՍՄ. ԿԱՅՍ. ՊԱՆՔԱ.

Դեր-Գործակալութիւն Ռազթիլան խան Թիւ 7, Պոլիս Օրօզտի Պօզին դէմ

ՎԷՆՆԱՅԻ ՖՕՑԱՃԵԱՆ



ՎԱՃԱՌԱՏՈՒՆ ՎԻՐԱԲՈՒԺԱԿԱՆ ԵՒ ԱԿՆԱԲՈՒԺԱԿԱՆ ԳՈՐԾԻՔՆԵՐՈՒ

Կ. Պոլիս, Պահճէգաբու, Ճէլալ Պէյ խանի կից, թիւ 1.

Զիջեր Սերկեր ...

Վիրաբուժական վաճառատան մէջ ... ՄԵԾԱՔԱՆԱԿ եւ ՓՈՔՐԱՔԱՆԱԿ կը վաճառուի։ Ամէն տեսակ կոտրուածի եւ ... (...) ... , ... (...), ... ։

ՌՈՒԷՍՏԸՐՆ

ՀՐԴԵՀԻ ԴԷՄ ԱՆԳԼ. ԱՊԱՀՈՎ. ԸՆԿ.

ՀԻՄՆԵԱԼ 1851ԻՆ

Հատուցուած վնասներու գումար	Անգլ.	ոսկի	6,000,000
Պահեստի դրամ եւ ...	»	»	1,250,000
Վճարեալ դրամագլուխ	»	»	410,000
Հրդեհի ... Ընկերութեան ...			100,000

ՌՈՒԷՍՏԸՐՆ Ընկ.ը հրդեհի ... կ'ապահովագրէ, վնասները ... վրայ եւ ... կը հատուցանէ։

Ցնորէն Թուրքիոյ գործակալութեան, ԴԱՌՆԻԿ ԱՍՏՈՒԱԾԱՏՈՒՐ
Գալաթ, Պոլիս, Պալըգ Պազար Անատոլիա խան Թիւ 20-21-22։

... ։

ԾԱՆՕԹ.—... 100%ին ... 125%, և ... ։

ԱԹԼԱՍ

ԱՊԱՀՈՎԱԳՐԱԿԱՆ ԸՆԿԵՐՈՒԹԻՒՆ
(ԼԻՄԻԹԸՏ)

ԱՆԳԼԻԱԿԱՆ ԱՊԱՀՈՎԱԳՐԱԿԱՆ ԸՆԿԵՐՈՒԹԻՒՆ, ՀԱՍՏԱՏԵԱԼ 1808ԻՆ

ՃՈՐՃ Գ. ԹԱԳԱՒՈՐԻՆ ՕՐՈՎ

ԴՐԱՄԱԳԼՈՒԽ ԱՄԲՈՂՋՈՎԻՆ ՎՃԱՐՈՒԱԾ ԱՆԳԼ. ՈՍԿԻ 1000000

ՀԱՏՈՒՑՈՒԱԾ ՎՆԱՍՆԵՐ » » 15000000

Օրէնքով ընկերութիւնը ... պայմաններով և գիներով կ'ապահովագրէ ամէն կարգի շէնք հրդեհի դէմ։

ՎՆԱՍՆԵՐՈՒ ՀԱՏՈՒՑՄԱՆ ԱՏԵՆ ՈՒՂՂԱՄՏՈՒԹԻՒՆ ԵՒ ՓՈՅԹԵՌԱՆԴՈՒԹԻՒՆ

Դեր-գործակալ
ՆԻԿՈԼԱ ԺՈՐԺԻԱՏԻՍ

Կ. Պոլսոյ ընդհ. գործակալ
ՃՈՐՃ ԿԷԹԸՐԱԼ

Գրասենեակ.— ՊՈԼԻՍ, ԹՕՄՍԸՆ ԽԱՆ, ԹԻՒ 11

ՍԻՆԿԷՐ

ՀԱՅԹԱՅԹԻՉ ԿԱՐՈՒԵՐԱԿԱՆ ՊԱԼԱՏԱՆ
THE SINGER Manufacturing Cie.

Սինկէրի կարի մեքենաները գլուխ ... ։ Սինկէրի Ընկերութիւնը ... 400է աւելի ... ։

ՄԱՍՆԱՃԻՒՂԵՐ ԲՈՎԱՆԴԱԿ ԹՈՒՐՔԻՈՅ ՀԱՄԱՐ

Սինկէրի մեքենաները կը վաճառուին՝

ԲԵՐԱ	Շիշանէ Ճատտէսի, Պօն.Մարշէի դիմաց Թիւ 343 և 343 կրկին։
	Շիշանէ Ճատտէսի, ... դիմաց։
ԿԱԼ ԹԻԱ	Սինկէր խան, Թէլէֆոն ...
	Թիւնէլէն ... դիմաց։
ՊՈԼԻՍ	Սուլթան Համամ Թիւ 3։
	Սուլթան Պայազիտ ... Թիւ 13։
ՍԿԻՒՏԱՐ	Զարշը Պոյու։ Թիւ 140։

Ընկերութեան ընդհանուր ... է. Բերա, Մեծ-Փողոց Թիւ 34 կրկին՝ Սոֆիա ... ։

... ։

ՌՈՒՍԱԿԱՆ ԿԱԼՕՇՆԵՐ

Այրերու, կիներու և տղայ համար, ... և ... ։

ԿԸ ԾԱԽՈՒԻ
ՊԱԶԱՐ ՌՈՒՍԻ

Բերա, Մեծ-Փողոց, Թիւ 192

'ՍՈՒՐՀԱՆԴԱԿ,,Ը ԳԱՒԱՌՆԵՐՈՒ ՄԷՋ

Արդէն Գաւառներէն ... ամէն օր Սուրհանդակ կը գտնուի, ... մէջ ... Սուրհանդակ ... ամէն օր կը գտնուի Սուրհանդակ ... ։